



# SONOMA STATE UNIVERSITY (SSU) UPWARD BOUND PROGRAMS (UB) CONTRATO DE PRESTAMO Y USO DEL APARATOS

*Office Only* —>SID:

## INFORMACION DEL PARTICIPANTE

Nombre:	Apellido:
Grado:	Escuela:
Numero De Telefono:	

## PROGRAMA

Marque el programa en el cual esta. (Solo marque uno)

<input type="checkbox"/> UB Fort Bragg	<input type="checkbox"/> UB Math & Science	<input type="checkbox"/> UB Piner	<input type="checkbox"/> UB Upper Lake
<input type="checkbox"/> UB Lower Lake	<input type="checkbox"/> UB North	<input type="checkbox"/> UB Sonoma County	<input type="checkbox"/> Otro

## INFORMACION DEL APARATO

Por favor marque todos los que se aplicar

<input type="checkbox"/> Aparato	<input type="checkbox"/> Estuche para el aparato	<input type="checkbox"/> Adaptador de corriente
<input type="checkbox"/> NO NECESITA APARATO	<input type="checkbox"/> Dispositivo de punto de acceso	<input type="checkbox"/> Otro

## RESPONSABILIDAD DE LOS PADRES/GUARDIANES

<ol style="list-style-type: none"> <li>1. He recibido el (los) computadora (s) marcado (s) y los accesorios escritos en este acuerdo y entiendo que son para uso en los días de programa, en la escuela y en el hogar. Este equipo es, y permanece en todo momento, propiedad de los Programas de Upward Bound de la SSU (en adelante SSU UB).</li> <li>2. Reconozco y acepto que mi uso de la computadora es un privilegio.</li> <li>3. Entiendo que seré responsable de mi comportamiento cuando use equipos y redes de SSU UB.</li> <li>4. Entiendo que las etiquetas de identificación se han colocado en los aparatos y no se deben quitar ni modificar. Si se dañan o faltan, es mi responsabilidad notificar a mi Outreach Advisor(consejero) o al personal de SSU UB.</li> <li>5. Entiendo que SSU UB no proporcionará asistencia técnica individual con las conexiones Wi-Fi del hogar.</li> <li>6. Acepto en mantener una copia de seguridad de cualquier trabajo importante de la escuela/programa (por ejemplo, en su cuenta del servidor, en una unidad flash, etc.) y entiendo que si no lo hago y la computadora deja de funcionar, es posible que pierda mi trabajo.</li> <li>7. Entiendo que SSU UB no será responsable de ninguna información / datos que puedan perderse, dañarse o robarse de la computadora.</li> <li>8. Mantendré todas las cuentas y contraseñas que tengo asignadas seguras, y no las compartiré con ninguna otra persona. Entiendo que el personal de SSU UB no solicitará la información de mi contraseña en ningún momento.</li> <li>9. No dare información personal cuando use mi aparato, a menos que esté autorizado por mi padre/tutor o el personal de SSU UB.</li> <li>10. Cumpliré con las pólizas establecidas por mi programa, escuela, distrito o SSU cuando la computadora se use en sus redes.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>11. No eliminaré programas, aplicaciones o archivos de mi computadora sin permiso.</li> <li>12. Al usar este dispositivo, cumpliré con el reglamento de SSU UB G-Suite for Education(para educación).</li> <li>13. No tomaré fotografías, videos o grabaciones de audio de otras personas sin su permiso o el personal de la UB.</li> <li>14. Entiendo que el aparato me fue entregado para que lo use durante mi participación en el programa. Estoy de acuerdo en entregar el dispositivo y todos los accesorios asignados en buenas condiciones a mi consejero o al personal de SSU UB: (1) si me retiro del programa; (2) si soy excluido del programa por cualquier motivo; (3) en el mes de mayo de mi último año en la prepa; (4) cuando lo solicite mi consejero del programa o el personal de SSU UB; (5) durante los días de inspección del dispositivo.</li> <li>15. Entiendo que todo el material del dispositivo está sujeto a revisión por parte del personal de SSU UB. Si hay una orden de la policía, SSU UB dará acceso al dispositivo y a las cuentas de la red asociadas con el uso del dispositivo por parte del participante.</li> <li>16. Trataré los aparatos con cuidado al no dejarlo caer, mojarlo, dejarlo al aire libre o usarlo con alimentos o bebidas cercanas. Transportaré el dispositivo en el estuche provisto.</li> <li>17. Entiendo que es mi responsabilidad mantener la computadora seguro y protegido en todo momento para minimizar la posibilidad de que cualquier persona no autorizada tenga acceso al aparato o a mi información/datos personales.</li> <li>18. Entiendo que la computadora y accesorios no debe dejarse en mi armario, otras áreas potencialmente no seguras ni guardadas dentro de un vehículo donde las temperaturas extremas pueden dañar la unidad y/o sus componentes.</li> <li>19. No intentaré reparar el aparato(s) si se daña accidentalmente mientras me lo prestan. Devolveré el aparato(s) al personal de SSU UB apropiado de inmediato. Si está disponible, entiendo que se me proveer un aparato(s) prestado mientras el aparato está en reparación.</li> </ol>
--	---

20. Soy responsable de llevar el aparato y accesorios completamente cargados al programa/escuela, cada programa/día escolar, para usar en mis clases asignadas.
21. No haré ningún intento de agregar, eliminar el acceso o modificar las cuentas de otros usuarios en el dispositivo o en cualquier dispositivo de red.
22. Si el aparato(s) se pierde o es robado, (1) informaré el aparato desaparecido dentro de las 48 horas a mi personal de SSU UB; (2) la familia debe presentar un informe policial y se debe proporcionar una copia al personal de SSU UB; (3) seguir los procedimientos de informe de pérdida de UB de SSU; y (4) cooperar plenamente en el proceso de investigación.
23. La red UB de SSU se proporciona para el uso académico de todos los participantes y el personal. No intentaré pasar la configuración de seguridad o los filtros de Internet, ni interferiré con el funcionamiento de la red o el aparato, instalando o descargando software, juegos, programas, archivos, medios electrónicos, aplicaciones independientes de Internet o cualquier otro software no autorizado o de otros lugares.
24. Entiendo que la computadora debe usarse solo con fines no comerciales, educativos, para apoyar tareas curriculares, proyectos o investigaciones asignadas por el programa/escuela. Este uso debe ser de acuerdo con las pólizas o estatutos del programa, escuela, local, estatal, federal y SSU.
25. Entiendo que cualquier uso prohibido, no autorizado o inapropiado de la computadora puede resultar en la pérdida de los privilegios del aparato(s), acción disciplinaria y/o expulsión del programa. Esto incluye, entre otros, el uso del aparato para fines de lucro personal o emprendimientos con fines de lucro, actividades de cabildeo para cualquier propósito, actividades comerciales, propósitos o actividades ilegales, identidad falsa en las comunicaciones por correo electrónico, falsificación de los Programas UB de la SSU, interferencia con las operaciones tecnológicas del Programa UB. , cartas electrónicas en cadena, comunicaciones electrónicas no solicitadas e interrupción de las comunicaciones electrónicas.
26. Tanto los participantes como los padres comprendemos que SSU UB tiene la capacidad de controlar de forma remota el acceso a cada computadora. En caso de robo o pérdida, notificaremos al personal de SSU UB inmediatamente. Haremos todo lo posible para localizar el dispositivo y cooperar con las autoridades en el seguimiento de un dispositivo robado. Sí está disponible, el participante recibirá un dispositivo de préstamo diario durante cada día que asista al programa.
- 27. Nosotros, tanto el participante como el padre, entendemos que en caso de que los aparatos y / o el accesorios no se devuelvan, se pierdan, sean objeto de vandalismo, sean destruidos o robados, seremos responsables del siguiente**

**costo de reemplazo: Estuche de computadora \$ 39, Cargador de computadora \$ 30, Computadora \$ 400. Le reembolsaremos a SSU UB dentro de los treinta (30) días posteriores a la recepción de la factura.**

28. Nosotros, tanto el participante como el padre, entendemos que los costos incurridos debido al vandalismo que resulta en la destrucción de los equipos y/o accesorios de SSU UB serán nuestra responsabilidad financiera. Esto incluye calcomanía, dibujos, etiquetas, etiquetas o marcas de cualquier tipo colocadas o incrustadas en la computadora/accesorios.
29. Nosotros, tanto el participante como el padre, entendemos que SSU UB no será responsable por las obligaciones financieras no autorizadas incurridas por los participantes que usan el equipo de SSU UB.
30. Nosotros, tanto el participante como el padre, entendemos que este aparato(s) se ha configurado y está destinado a ser utilizado solo por el participante al que se le ha asignado. El participante acepta no permitir que ninguna otra persona utilice este aparato. (NOTA: a los padres se les permite supervisar la actividad de sus participantes en el aparato y proporcionar supervisión).
31. Los padres/participantes acuerdan identificar, defender y mantener inofensivos a SSU UB y sus afiliados, directores, fideicomisarios, funcionarios, agentes y empleados contra todas las reclamaciones, demandas, daños, costos, gastos de cualquier naturaleza, incluidos los costos judiciales y los honorarios razonables de abogados, que surjan fuera de o como resultado de la negligencia exclusiva del Padre/Participante, o en proporción a la falla comparativa del Padre(s)/Participante.
32. Yo, como padre/tutor, discutiré las expectativas de mi familia con respecto al uso de Internet en el hogar y entiendo que soy el único responsable de monitorear el uso que mi hijo hace de la red de Internet y SSU UB cuando se accede desde mi casa o un lugar que no es un programa/ubicación de la escuela.
33. Yo, como padre/guardian, no permitiré que mi hijo deje el aparato(s) en un vehículo por un período prolongado de tiempo y me aseguraré de que mi hijo lleve el dispositivo en el estuche prestado.

### POLIZA

**SSU Poliza** - <http://it.sonoma.edu/security>

**UB Poliza** - <https://precollegiate.sonoma.edu/> seleccione su programa en la barra de menú de la izquierda y seleccione Noticias e información.

## ACUERDO DE PARTICIPANTE

Acepto cumplir con las pólizas de Sonoma State University (SSU) y Upward Bound (UB). También acepto cumplir con las responsabilidades descritas en este documento.

Firma del Participante:

Fecha:

## CERTIFICACIÓN DE PADRE / GUARDIAN

Certifico que soy el padre/guardian legal del participante mencionado anteriormente, que entiendo las pólizas y responsabilidades anteriores. Acepto y estaré sujeto a sus términos y condiciones en mi propio nombre y en nombre del participante.

Nombre del Padre/Guardian (Manuscrita):

Firma del Padre/Guardian:

Fecha: